

NIEDERSCHRIFT

über die Sitzung des Gemeinderates der Marktgemeinde Treffen a. O. am **Mittwoch, 15. Oktober 2025** mit dem Beginn um 18:03 Uhr im Wappensaal des Marktgemeindeamtes Treffen am Ossiacher See.

Anwesend:

Vorsitzender: Bgm. Klaus Glanznig
GV-Mitglieder: 1.Vzbgm. Andreas Fillei
GV Otto Steiner
GV Ing. Bertram Mayrbrugger
GV LABg. DI Christof Seymann

GR-Mitglieder: GRⁱⁿ Bettina Harnisch
GR Mag. Friedrich Wernitznig, MSc.
GRⁱⁿ Gerda Burian, MSc.
GRin Michaela Oberortner
GR Armin Misotitsch
GRⁱⁿ Ingrid Hildebrandt
GR Georg Berger
GR Ing. Josef Pfeifhofer
GR Christian Bernsteiner
GR Thomas Fleischhacker, BA MA
GR Bernhard Gassler
GR Christian Adelbrecht
GRⁱⁿ Patrizia Prettnner

entschuldigt: GRⁱⁿ Mag.^a Nina Drekonja, MA
2.Vzbgm.ⁱⁿ Dorelies Rapotz-Mölzer
GR DI Bernd Fink
GR Christian Noisternig

unentschuldigt: GR Mag. Ernst Krainer

Ersatzmitglieder Ersatz-GR Patrick Glanznig für GRⁱⁿ Mag.^a Nina Drekonja, MA
Ersatz-GR Mag. Herbert Zankl-Omann für 2.Vzbgm.ⁱⁿ Dorelies Rapotz-Mölzer
Ersatz-GR Manfred Zerava für GR DI Bernd Fink
Ersatz-GRⁱⁿ Verena Steiner für GR Christian Noisternig

weilers anwesend: ALⁱⁿ Mag.^a (FH) Daniela Majoran, MA
Raumplaner Mag. Christian Kavalirek bis TOP 07

Schriftführung: Julia-Carolin Kramer

Der **Vorsitzende** begrüßt alle Anwesenden und dankt für das pünktliche Erscheinen. In der Folge begrüßt er auch die heute anwesenden Zuhörer sowie Vertreter der Presse. Die entschuldigten GR-Mitglieder sind ordnungsgemäß vertreten, ein GR- Mitglied ist unentschuldigt abwesend. Der Vorsitzende stellt die Beschlussfähigkeit fest. Weiters informiert der Bürgermeister, dass die Einladung zur gegenständlichen Sitzung des Gemeinderates ordnungsgemäß und rechtzeitig ergangen ist und die E-Mail-Zustellnachweise vorliegen.

Ersatz-GR Mag. Zankl-Omann stellt den Antrag auf Geschäftsbehandlung im Sinne einer Tagesordnungspunkterweiterung zum Antrages v. 21.07.2025 „Schnelles Internet für Treffen endlich umsetzen“.

Der Bürgermeister bringt diesen Antrag zur Abstimmung und **wird dem seitens des Gemeinderates einstimmig entsprochen.**

Dieser Punkt wird nunmehr als neuer Pkt. 17 der Tagesordnung – wie unten rot gekennzeichnet – aufgenommen.

Ergänzend hält **der Bürgermeister** noch fest, dass es zwischen den Gemeinden Weißenstein und Treffen in dieser Angelegenheit eine Kooperation gibt. Unlängst ist ein Schreiben der Gemeinden Treffen und Weißenstein an den zuständigen Vizekanzler Andreas Babler ergangen – bis dato gab es jedoch noch keine Rückmeldung. Weiters teilt **der Bürgermeister** mit, dass eine entsprechende Zusage zur Umsetzung seitens der Kelag gegeben wurde, dies auch ohne der Fördermittel vom Bund.

EGR- Mag. Zankl-Omann informiert, dass es seitens des Büros LR Mag. Schuschnig jedoch eine Liste der geförderten Gemeinden gibt und Treffen nicht angeführt ist. Hierbei wird auch festgehalten, dass die Kelag Randgebiete nicht fördern wird.

Der Bürgermeister konkretisiert, dass es in dieser Angelegenheit auch bereits einen GR-Beschluss gibt. Er versichert, dass es in regelmäßigen Abständen intensive Gespräche gibt. Ebenso wurde das Schreiben an den Vizekanzler Babler aufgrund des am 21.07.2025 eingebrachten Dringlichkeitsantrages verfasst.

1.Vzbgm. Fillei schließt sich der vorstehenden Wortmeldung des Bürgermeisters an.

Der Vorsitzende stellt nunmehr die erweiterte Tagesordnung zur Diskussion. Es ergeben sich keine Wortmeldungen und wird dieser seitens des Gemeinderates **einstimmig entsprochen**. Die Tagesordnung stellt sich wie nachstehend ersichtlich dar.

T A G E S O R D N U N G

1. Bestellung von zwei Gemeinderatsmitgliedern zur Mitfertigung der Niederschrift
2. Beratung und Beschlussfassung über eine befristete Bausperre nach § 46 K-ROG 2021 im Seegebiet
3. Beratung und Beschlussfassung über die Änderung des Flächenwidmungsplanes Umwidmungspunkt 01 a und b/2025
4. Beratung und Beschlussfassung über die Ablehnung des Umwidmungspunktes 06 a und b/2023
5. Beratung und Beschlussfassung über die Abänderung der Vereinbarung zu WP 03/2024
6. Beratung und Beschlussfassung über die Änderung des Flächenwidmungsplanes WP 14/2023
7. Beratung und Beschlussfassung über die Finanzierungspläne betreffend die Unwetterkatastrophe 2022 (Stand 30.09.2025)
8. Beratung und Beschlussfassung über die Verwendung der KIP-Mittel 2023 + 2025
9. Beratung und Beschlussfassung über den 1. Nachtragsvoranschlag 2025 und der damit in Zusammenhang stehenden Verordnung
10. Beratung und Beschlussfassung über den Stellenplan 2025 (1. Änderung) und die damit in Zusammenhang stehende Verordnung
11. Beratung und Beschlussfassung über Verordnungen des Gemeinderates der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See mit Wirksamkeit 1. Jänner 2026
 - a. Wasseranschlussbeitragsverordnung
 - b. Wasserbezugsgebührenverordnung
 - c. Wasserversorgungsbereichsverordnung
 - d. Abfallgebührenverordnung
 - e. Abfuhrordnung
12. Beratung und Beschlussfassung über ein Vorkaufsrecht für die Parzelle 34 in der KG 75450 Treffen
13. Beschlussfassung für die Übernahme von Teilflächen in das öffentliche Gut für die Dammanlage Annenheim-Moos
14. Beschlussfassung über den Grundabtausch mit dem ÖWG im Bereich Sportplatz
15. Beratung und Beschlussfassung über die Vereinbarung zum Leitungsrecht der A1 Telekom Austria AG – Errichtung eines Gehäuses (Schaltstelle)
16. Beratung und Beschlussfassung über die Erlassung von straßenrechtlichen Verordnungen im Zuge von straßenrechtlichen Bewilligungen nach § 90 StVO

- a) Az.: 2-120-2/020-2025-PEK vom 07.05.2025 betreffend Herstellung neuer Infrastruktur-Anbindung – Glock Bau GmbH
- b) Az.: 2-120-2/021-2025-TIR vom 26.05.2025 betreffend Durchführung von Abbrucharbeiten – bauRECYCLER M3K GmbH
- c) Az.: 2-120-2/022-2025-TIR vom 27.05.2025 betreffend Durchführung von Abbrucharbeiten – SST-Schuster Spreng Technik GmbH
- d) Az.: 2-120-2/024-2025-TIR vom 26.06.2025 betreffend Durchführung von Baumschnittarbeiten – Thomas Biedermann
- e) Az.: 2-120-2/026-2025-TIR vom 03.07.2025 betreffend Durchführung von Baggararbeiten – AKL, Abteilung 12 – Wasserwirtschaft
- f) Az.: 2-120-2/028-2025-TIR vom 07.07.2025 betreffend Durchführung von Malerarbeiten – Verena Steiner
- g) Az.: 2-120-2/029-2025-TIR vom 17.07.2025 betreffend Durchführung von Grabungsarbeiten zur Instandhaltung und Erweiterung des Stromnetzes – Swietelsky AG
- h) Az.: 2-120-2/030-2025-TIR vom 18.07.2025 betreffend Schachtdeckelsanierung – Strabag AG
- i) Az.: 2-120-2/032-2025-TIR vom 29.07.2025 betreffend Durchführung von Sanierungsarbeiten des Natursteinsockels (Zaun) – Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See
- j) Az.: 2-120-2/026-2025-TIR vom 08.08.2025 betreffend Durchführung von Baggararbeiten – AKL, Abteilung 12 – Wasserwirtschaft
- k) 2-120-2/035-2025-PEK vom 25.08.2025 betreffend Herstellung der Hausanschlüsse – OSD2 Projekt GmbH
- l) 2-120-2/036-2025-FES vom 03.09.2025 betreffend Durchführung von Umbauarbeiten – GPM Baumanagement GmbH
- m) 2-120-2/038-2025-FES vom 11.09.2025 betreffend Errichtung einer neuen Wohnanlage – Seiwald Bau GmbH
- n) 2-120-2/040-2025-FES vom 18.09.2025 betreffend Herstellung einer neuen Stromzuleitung Neuwirthhaus – Wind-Bau GmbH
- o) 2-120-2/041-2025-FES vom 18.09.2025 betreffend Durchführung der Oberflächensanierung der Modellstraßen – Asphalt Kulterer GmbH
- p) 2-120-2/042-2025-FES vom 19.09.2025 betreffend Durchführung der Holzbringung mit Seilkran – Tauernholz Forstservice GmbH

17. Beratung und Beschlussfassung über einen Dringlichkeitsantrag gem. §42 K-AGO i.d.g.F. der FPÖ v. 21.07.2025 „Schnelles Internet in Treffen endlich umsetzen“

VERLAUF DER SITZUNG

Pkt. 1 der Tagesordnung:

Bestellung von zwei Gemeinderatsmitgliedern zur Mitfertigung der Niederschrift

Als Prüfer über die gegenständliche Niederschrift werden vom **Vorsitzenden**

GR Mag. Friedrich Wernitznig, MSc. & GRⁱⁿ Patrizia Prettnner

vorgeschlagen.

Diese Nominierung nehmen die beiden Genannten und der Gemeinderat zur Kenntnis.

Pkt. 2 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über eine befristete Bausperre nach § 46 K-ROG 2021 im Seegebiet

Einleitend erläutert die zuständige **Obfrau GRⁱⁿ Burian, MSc.** den Verordnungsentwurf gemäß Sitzungsvortrag.

Der Ausschuss für Bauangelegenheiten und der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellten in der gemeinsamen Sitzung am 12.03.2025 nach eingehender Beratung den **einstimmigen** Antrag an den Gemeinderat im Wege des Gemeindevorstandes, dieser möge dem vorliegenden Entwurf der Verordnung über eine befristete Bausperre seine **Zustimmung erteilen** und die **Verordnung erlassen**.

Der Gemeindevorstand trat dem Antrag des Ausschusses in seiner Sitzung vom 11.07.2025 einstimmig bei.

Es ergeben sich keine weiteren wesentlichen Wortmeldungen mehr. **Der Bürgermeister** bringt den o.a. Antrag zur Abstimmung und **wird dem mehrheitlich entsprochen.**

Pkt. 3 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über die Änderung des Flächenwidmungsplanes Umwidmungspunkt 01 a und b/2025

GRⁱⁿ Burian erläutert den Umwidmungspunkt gemäß Sitzungsvortrag.

Der Umwidmungspunkt 10/2024 wurde in der Zeit vom 18.07.2025 bis 19.08.2025 kundgemacht.

1a/2025

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 29.09.2025 nach eingehender Beratung den **einstimmigen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, der beantragten Umwidmung zuzustimmen.

1b/2025

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 29.09.2025 nach eingehender Beratung den **einstimmigen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, der beantragten Umwidmung zuzustimmen.

Die Abstimmung erfolgte als Blockabstimmung.

Der Gemeindevorstand trat in seiner Sitzung vom 06.10.2025 dem Antrag des Ausschusses einstimmig bei.

Es ergeben sich keine Wortmeldungen, **der Bürgermeister** bringt den db. Antrag zur Abstimmung und **ergibt** diese die **einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.**

Pkt. 4 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über die Ablehnung des Umwidmungspunktes 06a und b/2023

GRⁱⁿ Burian erläutert gemäß Sitzungsvortrag.

06a/2023

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 16.10.2023 nach eingehender Beratung den **einstimmigen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, die beantragte Umwidmung zurückzustellen.

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 16.10.2023 nach eingehender Beratung den **einstimmigen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, die beantragte Umwidmung zurückzustellen.

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 29.09.2025 nach eingehender Beratung den **mehrheitlichen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, die beantragte Umwidmungen 06a/2023 und 6b/2023 abzulehnen.

Der Gemeindevorstand trat in seiner Sitzung vom 06.10.2025 dem Antrag des Ausschusses mehrheitlich bei.

Es ergeben sich keine weiteren Wortmeldungen. Der Gemeinderat **tritt dem Antrag des Bürgermeistes auf Zurückstellung einstimmig bei.**

Pkt. 5 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über die Abänderung der Vereinbarung zu WP 03/2024

Ausschussobfrau **GRⁱⁿ Burian** erläutert die db. Vereinbarung auszugsweise.

Der Gemeinderat möge der geänderten Vereinbarung seine Zustimmung erteilen.

Es ergibt sich keine Diskussion. **Der Bürgermeister** bringt den db. Antrag zur Abstimmung und **ergibt diese die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.**

Pkt. 6 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über die Änderung des Flächenwidmungsplanes WP 14/2023

GRⁱⁿ Burian erläutert den Umwidmungspunkt gemäß Amtsvortrag.

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 12.03.2025 nach eingehender Beratung den **mehrheitlichen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, die beantragte Umwidmung abzulehnen. Die Abstimmung der Ablehnung erfolgte mit der Stimme der Obfrau.

Der Gemeindevorstand trat in seiner Sitzung vom 08.04.2025 dem Antrag des Ausschusses mehrheitlich bei.

Es ergeben sich keine weiteren wesentlichen Wortmeldungen. **Der Bürgermeister** bringt den db. Antrag zur Abstimmung und **wird dem mehrheitlich entsprochen.**

***Um 19:00 Uhr verlässt Mag. Christian Kavalirek die ggst. Sitzung des Gemeinderates.
GR Christian Bernsteiner und GV Ing. Bertram Mayrbrugger verlassen die Sitzung von
19:00-19:07 Uhr vorübergehend.***

Pkt. 7 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über die Finanzierungspläne betreffend die Unwetterkatastrophe 2022 (Stand 30.09.2025)

FV Kofler erläutert über Ersuchen des Vorsitzenden die nachstehenden Finanzierungspläne. Er schlägt vor erst im Anschluss darüber zu diskutieren bzw. Fragen zu stellen – der Gemeinderat nimmt dies einhellig zur Kenntnis.

Abtransport Schwemmgut von Zwischenlagern

Allgemeine Infrastruktur

Bau- und Wirtschaftshof – Wiederbeschaffung Ausstattung

Sanierung Unwetterschäden Mautstraße Kanzelhöhe

Sanierung Pöllinger Straße

Schutzwasserbau

Sofortmaßnahmen

Wasserversorgung

Der Gemeindevorstand stellte in seiner Sitzung vom 06.10.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge den db. Finanzierungsplänen seine Zustimmung erteilen.

Es ergeben sich keine Wortmeldungen mehr. **Der Bürgermeister** bringt die o.a. Finanzierungspläne daher zur Abstimmung und **wird diesen seitens des Gemeinderates einstimmig entsprochen.**

Pkt. 8 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über die Verwendung der KIP-Mittel 2023 + 2025

FV Kofler erläutert dem Gemeinderat den Verwendungsnachweis der KIP-Mittel. Er informiert, dass es sich hierbei um Fördermittel des Bundes für diverse Investitionen handelt.

Der Gemeindevorstand stellte in seiner Sitzung vom 06.10.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge der Verwendung der KIP-Mittel lt. Aufstellung seine Zustimmung erteilen.

Es ergeben sich keine Wortmeldungen. **Der Bürgermeister** bringt den db. Antrag zur Abstimmung und ergibt diese die **einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.**

Pkt. 9 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über den 1. Nachtragsvoranschlag 2025 und der damit in Zusammenhang stehenden Verordnung

Der gesamte 1.NVA ist dieser Niederschrift als Beilage beigegeben.

FV Kofler bringt vor nur jene Beträge über € 10.000,- zu erläutern – der Gemeinderat nimmt dies einheitlich an.

FV Kofler erläutert die db. Unterlagen.

Der Gemeindevorstand stellte in seiner Sitzung vom 06.10.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge dem 1.Nachtragsvoranschlag seine Zustimmung erteilen.

Weitere Wortmeldungen ergeben sich nicht mehr, **der Bürgermeister** bringt den o.a. Antrag zur Abstimmung. Der Gemeinderat tritt dem Antrag einstimmig bei.

Vor Tagesordnungspunkt 10 verlassen GV Ing. Bertram Mayrbrugger und GR Bernhard Gassler die ggst. Sitzung vorübergehend.

Pkt. 10 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über den Stellenplan 2025 (1. Änderung) und die damit in Zusammenhang stehende Verordnung

FV Kofler erläutert die db. Verordnung

Der Gemeindevorstand stellte in seiner Sitzung vom 06.10.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge der 1.Änderung des Stellenplans für das Haushaltsjahr 2025 seine Zustimmung erteilen.

Es ergeben sich keine Wortmeldungen. **Der Bürgermeister** bringt den db. Antrag zur Abstimmung und **wird** dem seitens des Gemeinderates **einstimmig entsprochen**.

Anmerkung: Abstimmung ohne GR Christian Bernsteiner und GR Bernhard Gassler statt

GRⁱⁿ Patrizia Prettnner verlässt die Sitzung vorübergehend.

Vor Tagesordnungspunkt 11 bringt **der Bürgermeister** die Befangenheit von EGRⁱⁿ Verena Steiner – welche in dieser Angelegenheit die Sachbearbeiterin ist – zur Abstimmung. **Der Gemeinderat spricht sich einheitlich gegen die Befangenheit aus.**

Pkt. 11 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über Verordnungen des Gemeinderates der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See mit Wirksamkeit 1. Jänner 2026

- a. Wasseranschlussbeitragsverordnung
- b. Wasserbezugsgebührenverordnung
- c. Wasserversorgungsbereichsverordnung
- d. Abfallgebührenverordnung
- e. Abfuhrordnung

Zu a) Wasseranschlussbeitragsverordnung

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 29.09.2025 nach eingehender Beratung den **einstimmigen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, den Entwurf der Wasseranschlussbeitragsverordnung ab 01.01.2026 zu beschließen.

Der Gemeindevorstand trat dem Antrag des Ausschusses in seiner Sitzung vom 06.10.2025 einstimmig bei

Es ergeben sich keine weiteren Wortmeldungen. **Der Bürgermeister** bringt den db. Antrag zur Abstimmung und **wird dem einstimmig entsprochen.**

Anmerkung: Abstimmung ohne GR Bernhard Gassler, GR Christian Bernsteiner und GRⁱⁿ Patrizia Prettner

GR Bernhard Gassler, GR Christian Bernsteiner und GRⁱⁿ Patrizia Prettner treten der Sitzung wieder bei.

Zu b) Wasserbezugsgebührenverordnung

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 29.09.2025 nach eingehender Beratung den **mehrheitlichen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, den Entwurf der **Wasserbezugsgebührenverordnung** und den Entwurf der **Wasserversorgungsbereichsverordnung** ab 01.01.2026 zu beschließen.

Der Gemeindevorstand stellte in seiner Sitzung vom 06.10.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge der Wasserbezugsgebührenverordnung mit der Änderung von einer Indexierung von 2% - wie oben in der Verordnung angeführt - seine Zustimmung erteilen.

In der Folge ergeben sich Verständnisfragen, welche allesamt zufriedenstellend geklärt werden können. **Der Bürgermeister** bringt daher den db. Antrag zur Abstimmung und **wird dem seitens des Gemeinderates einstimmig entsprochen.**

Zu c) Wasserversorgungsbereichsverordnung

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 29.09.2025 nach eingehender Beratung den **mehrheitlichen A n t r a g** an den GR im Wege des GV, den Entwurf der **Wasserbezugsgebührenverordnung** und den Entwurf der **Wasserversorgungsbereichsverordnung** ab 01.01.2026 zu beschließen.

Der Gemeindevorstand trat in seiner Sitzung vom 06.10.2025 dem Antrag des Ausschusses einstimmig bei.

Es ergeben sich lediglich Verständnisfragen, welche allesamt zufriedenstellend geklärt werden können. **Der Bürgermeister** bringt den db. Antrag zur Abstimmung und **ergibt diese die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.**

Zu d) Abfallgebührenverordnung

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 29.09.2025 nach eingehender Beratung den

mehrheitlichen Antrag

an den GR im Wege des GV, den Entwurf der **Abfallgebührenverordnung** und den Entwurf der **Abfuhrordnung** ab 01.01.2026 zu beschließen.

Der Gemeindevorstand trat in seiner Sitzung vom 06.10.2025 dem Antrag des Ausschusses einstimmig bei.

Der Bürgermeister erläutert auszugsweise den seitens der FPÖ-Fraktion eingebrachten Antrag.

In der Folge verliert **EGR Mag. Zankl-Omann** den Antrag:

Der Bürgermeister weist diesen Antrag an den zuständigen Ausschuss zur Bearbeitung zu.

In der Folge bringt **der Bürgermeister** den im Antrag gestellten Antrag zur Abstimmung und ergibt diese eine **mehrheitliche Ablehnung**.

Der Antrag wird in der Folge an den Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt zugewiesen.

Zu e) Abfuhrordnung

Der Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt – Referat III der Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See stellte in der Sitzung am 29.09.2025 nach eingehender Beratung den

mehrheitlichen Antrag

an den GR im Wege des GV, den Entwurf der **Abfallgebührenverordnung** und den Entwurf der **Abfuhrordnung** ab 01.01.2026 zu beschließen.

Der Gemeindevorstand trat in seiner Sitzung vom 06.10.2025 dem Antrag des Ausschusses einstimmig bei.

Es ergeben sich keine weiteren wesentlichen Wortmeldungen mehr. **Der Bürgermeister** bringt daher den db. Antrag zur Abstimmung und **wird** dem seitens des Gemeinderates **mehrheitlich entsprochen**.

***Der Bürgermeister übergibt den Vorsitz vorübergehend an 1.Vzbgm. Andreas Fillei.
GR Christian Bernsteiner, GV Ing. Bertram Mayrbrugger, GRⁱⁿ Michaela Oberortner verlassen den
Sitzungssaal vorübergehend.***

Pkt. 12 der Tagesordnung:

**Beratung und Beschlussfassung über ein Vorkaufsrecht für die Parzelle 34 in der KG 75450
Treffen**

Die Amtsleiterin erläutert den Sachverhalt gemäß Sitzungsvortrag.

Der Gemeindevorstand stellte in seiner Sitzung vom 05.09.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge der Verzichts-Löschungsurkunde zustimmen.

Es ergeben sich keine Wortmeldungen. **Der Bürgermeister** bringt den o.a. Antrag zur Abstimmung und wird dem **seitens des Gemeinderates einstimmig entsprochen**.

Anmerkung: Abstimmung ohne GV Ing. Bertram Mayrbrugger, GR Christian Bernsteiner, GRⁱⁿ Michaela Oberortner

Pkt. 13 der Tagesordnung:

Beschlussfassung für die Übernahme von Teilflächen in das öffentliche Gut für die Dammanlage Annenheim-Moos

Die Amtsleiterin erläutert den Amtsvortrag.

Die Übernahme der Teilflächen wird seit 21.08.2025 kundgemacht.

Der Gemeindevorstand stellte in seiner Sitzung vom 05.09.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge den Teilungen wie folgt:

- a) **Trennstück 1 vom Grst. 107/1 KG Töbring, im Ausmaß von 1.483 m², in die EZ 327, KG Töbring**
- b) **Trennstück 2 vom Grst. 453/1 KG Sattendorf, im Ausmaß von 2.429 m², in die EZ 766, KG Sattendorf**
- c) **Trennstück 4 vom Grst. 453/1 KG Sattendorf, im Ausmaß von 349 m², in die EZ 766, KG Sattendorf**

sowie der Übernahme in das öffentliche Gut seine Zustimmung erteilen.

Die Kundmachung erfolgte in der Zeit von 21.08.2025 bis 19.09.2025 und es gab während der Kundmachungsfrist keine Einwendungen.

Anzumerken ist, dass diese Teilung den Gemeingebrauch zuzuführen ist.

Weitere Wortmeldungen ergeben sich nicht mehr, daher bringt **der Bürgermeister** den db. Antrag zur Abstimmung und **wird** dem seitens des Gemeinderates **einstimmig entsprochen**.

Anmerkung: Abstimmung ohne GV Ing. Bertram Mayrbrugger und GR Christian Bernsteiner

Pkt. 14 der Tagesordnung:

Beschlussfassung über den Grundabtausch mit dem ÖWG im Bereich Sportplatz

AL Mag.^a Majoran erläutert den Sachverhalt gemäß Sitzungsvortrag.

Der Gemeindevorstand stellte in seiner Sitzung vom 05.09.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge den Teilungen wie folgt:

- 1) **der Übernahme des Trennstückes 1 vom Grst. 625/2, KG Treffen, im Ausmaß von 709 m², in die Parz. 625/3, KG Treffen**
- und**
- 2) **der Auflassung vom öffentlichen Gut, Trennstück 2 vom Grst. 33/2, KG Treffen, im Ausmaß von 709 m²**

seine Zustimmung erteilen.

Die Kundmachung erfolgte in der Zeit von 21.08.2025 bis 19.09.2025 und es gab während der Kundmachungsfrist keine Einwendungen.

Anzumerken ist, dass diese Teilung den Gemeingebrauch zuzuführen ist.

Weitere Wortmeldungen ergeben sich nicht mehr, daher bringt **der Bürgermeister** den db. Antrag zur Abstimmung und **wird** dem seitens des Gemeinderates **einstimmig entsprochen**.

Anmerkung: Abstimmung ohne GV Ing. Bertram Mayrbrugger und GR Christian Bernsteiner

Pkt. 15 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über die Vereinbarung zum Leitungsrecht der A1 Telekom Austria AG – Errichtung eines Gehäuses (Schaltstelle)

Amtsleitern Mag.^a Majoran erläutert dem Gemeinderat den db. Sachverhalt gemäß Amtsvortrag.

Der Gemeindevorstand stellt einer Seiner Sitzung vom 05.09.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge im vorstehenden Zusammenhang die rechtsverbindliche, vorbehaltlose und unwiderrufliche Zustimmung als grundbücherliche Eigentümerin der Parzelle Nr. 574, KG 75444 Sattendorf, für die Errichtung eines Gehäuses (Schaltstelle) gemäß dem vorliegenden Plan erteilen und die vorliegende Vereinbarung beschließen.

Es ergeben sich keine Wortmeldungen. **Der Vorsitzende** bringt den db. Antrag zur Abstimmung und ergibt diese die **einstimmige Annahme durch den Gemeinderat**.

Anmerkung: Abstimmung ohne GR Christian Bernsteiner, GV Ing. Bertram Mayrbrugger

Der Bürgermeister übernimmt den Vorsitz wieder.

Um 20:47 Uhr tritt GV Ing. Bertram Mayrbrugger der Sitzung wieder bei.

Pkt. 16 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über die Erlassung von straßenrechtlichen Verordnungen im Zuge von straßenrechtlichen Bewilligungen nach § 90 StVO

- a) Az.: 2-120-2/020-2025-PEK vom 07.05.2025 betreffend Herstellung neuer Infrastruktur-Anbindung – Glock Bau GmbH
- b) Az.: 2-120-2/021-2025-TIR vom 26.05.2025 betreffend Durchführung von Abbrucharbeiten – bauRECYCLER M3K GmbH
- c) Az.: 2-120-2/022-2025-TIR vom 27.05.2025 betreffend Durchführung von Abbrucharbeiten – SST-Schuster Spreng Technik GmbH
- d) Az.: 2-120-2/024-2025-TIR vom 26.06.2025 betreffend Durchführung von Baumschnittarbeiten – Thomas Biedermann
- e) Az.: 2-120-2/026-2025-TIR vom 03.07.2025 betreffend Durchführung von Baggerarbeiten – AKL, Abteilung 12 – Wasserwirtschaft
- f) Az.: 2-120-2/028-2025-TIR vom 07.07.2025 betreffend Durchführung von Malerarbeiten – Verena Steiner
- g) Az.: 2-120-2/029-2025-TIR vom 17.07.2025 betreffend Durchführung von Grabungsarbeiten zur Instandhaltung und Erweiterung des Stromnetzes – Swietelsky AG
- h) Az.: 2-120-2/030-2025-TIR vom 18.07.2025 betreffend Schachtdeckelsanierung – Strabag AG
- i) Az.: 2-120-2/032-2025-TIR vom 29.07.2025 betreffend Durchführung von Sanierungsarbeiten des Natursteinsockels (Zaun) – Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See
- j) Az.: 2-120-2/026-2025-TIR vom 08.08.2025 betreffend Durchführung von Baggerarbeiten – AKL, Abteilung 12 – Wasserwirtschaft
- k) 2-120-2/035-2025-PEK vom 25.08.2025 betreffend Herstellung der Hausanschlüsse – OSD2 Projekt GmbH
- l) 2-120-2/036-2025-FES vom 03.09.2025 betreffend Durchführung von Umbauarbeiten – GPM Baumanagement GmbH
- m) 2-120-2/038-2025-FES vom 11.09.2025 betreffend Errichtung einer neuen Wohnanlage – Seiwald Bau GmbH

- n) 2-120-2/040-2025-FES vom 18.09.2025 betreffend Herstellung einer neuen Stromzuleitung Neuwirtlhaus – Wind-Bau GmbH
- o) 2-120-2/041-2025-FES vom 18.09.2025 betreffend Durchführung der Oberflächensanierung der Modellstraßen – Asphalt Kulterer GmbH
- p) 2-120-2/042-2025-FES vom 19.09.2025 betreffend Durchführung der Holzbringung mit Seilkran – Tauernholz Forstservice GmbH

GV LAbg. DI Seymann erläutert die Verordnungen auszugsweise.

- a. Az.: 2-120-2/020-2025-PEK vom 07.05.2025 betreffend Herstellung neuer Infrastruktur-Anbindung – Glock Bau GmbH
- b. Az.: 2-120-2/021-2025-TIR vom 26.05.2025 betreffend Durchführung von Abbrucharbeiten – bauRECYCLER M3K GmbH
- c. Az.: 2-120-2/022-2025-TIR vom 27.05.2025 betreffend Durchführung von Abbrucharbeiten – SST-Schuster Spreng Technik GmbH
- d. Az.: 2-120-2/024-2025-TIR vom 26.06.2025 betreffend Durchführung von Baumschnittarbeiten – Thomas Biedermann
- e. Az.: 2-120-2/026-2025-TIR vom 03.07.2025 betreffend Durchführung von Baggerarbeiten – AKL, Abteilung 12 - Wasserwirtschaft
- f. Az.: 2-120-2/028-2025-TIR vom 07.07.2025 betreffend Durchführung von Malerarbeiten – Verena Steiner
- g. Az.: 2-120-2/029-2025-TIR vom 17.07.2025 betreffend Durchführung von Grabungsarbeiten zur Instandhaltung und Erweiterung des Stromnetzes – Swietelsky AG
- h. Az.: 2-120-2/030-2025-TIR vom 18.07.2025 betreffend Schachtdeckelsanierung – Strabag AG
- i. Az.: 2-120-2/032-2025-TIR vom 29.07.2025 betreffend Durchführung von Sanierungsarbeiten des Natursteinssockels (Zaun) – Marktgemeinde Treffen am Ossiacher See
- j. Az.: 2-120-2/026-2025-TIR vom 08.08.2025 betreffend Durchführung von Baggerarbeiten – AKL, Abteilung 12 - Wasserwirtschaft
- k. Az.: 2-120-2/035-2025-PEK vom 25.08.2025 betreffend Herstellung der Hausanschlüsse (Wasser, Kanal, Strom und Glasfaser) – OSD2 Projekt GmbH
- l. Az.: 2-120-2/036-2025-FES vom 03.09.2025 betreffend Durchführung von Umbauarbeiten – GPM Baumanagement GmbH
- m. Az.: 2-120-2/038-2025-FES vom 11.09.2025 betreffend Errichtung einer neuen Wohnanlage – Seiwald Bau GmbH
- n. Az.: 2-120-2/040-2025-FES vom 18.09.2025 betreffend Herstellung einer neuen Stromzuleitung Neuwirtlhaus – Wind-Bau GmbH
- o. Az.: 2-120-2/041-2025-FES vom 18.09.2025 betreffend Durchführung der Oberflächensanierung der Modellstraßen – Asphalt Kulterer GmbH
- p. Az.: 2-120-2/042-2025-FES vom 19.09.2025 betreffend Durchführung der Holzbringung mit Seilkran – Tauernholz Forstservice GmbH

Der Gemeindevorstand stellte in seinen Sitzungen vom 05.09.2025 bzw. 06.10.2025 den einstimmigen Antrag an den Gemeinderat, dieser möge den die straßenrechtlichen Verordnungen welche im Zuge von straßenrechtlichen Bewilligungen nach §90 StVO erlassen wurden seine Zustimmung erteilen.

Es ergeben sich keine Wortmeldungen und bringt **der Bürgermeister** den o.a. Antrag zur Abstimmung (Blockabstimmung) und ergibt diese die **einstimmige Annahme durch den Gemeinderat**.

Anmerkung: Abstimmung ohne GV Ing. Bertram Mayrbrugger

GV Ing. Bertram Mayrbrugger kehrt zur Sitzung zurück.

Pkt. 17 der Tagesordnung:

Beratung und Beschlussfassung über einen Dringlichkeitsantrag gem. §42 K-AGO i.d.g.F. der FPÖ v. 21.07.2025 „Schnelles Internet in Treffen endlich umsetzen“

EGR Mag. Zankl-Omann verliest den Antrag.

Der db. Antrag wird dem Ausschuss für nachhaltige Entwicklung, Infrastruktur und Umwelt zugewiesen.

Der Bürgermeister bringt nun die Zuweisung des Antrages an den Ausschuss zur Abstimmung und wird dieser **mehrheitlich entsprochen**.

GR Thomas Fleischhacker, BA MA verlässt die Sitzung vorübergehend

1.Vzbgm. Fillei erläutert dem Gemeinderat eine Resolution.

GR Thomas Fleischhacker, BA MA tritt der Sitzung wieder bei.

Weiters wurde seitens der **FPÖ-Fraktion** in dieser Angelegenheit ein Dringlichkeitsantrag eingebracht.

Der Bürgermeister lässt über die Dringlichkeit der o.a. Resolution abstimmen und **ergibt** diese eine **mehrheitliche Annahme seitens des Gemeinderates**:

1.Vzbgm. Fillei stellt den Antrag an den Gemeinderat dies Sitzung für fünf Minuten zu unterbrechen.

Der Gemeinderat nimmt dies einhellig zur Kenntnis.

Die Sitzung wird um 21:18 Uhr weitergeführt

Der Bürgermeister informiert, dass es in der Sitzungsunterbrechung mit allen Fraktionsführern Gespräche gegeben hat. Man hat sich geeinigt, dass die Resolution sowie der Dringlichkeitsantrag zurückgezogen werden. Es wurde demgemäß vereinbart in einer zeitnah organisierten Ausschusssitzung eine gemeinsame Lösung bzw. Resolution auszuformulieren, welche sodann übermittelt wird. Die db. Beschlussfassung in den entsprechenden Gremien soll noch im November erfolgen, so der Bürgermeister weiter.

Der Gemeinderat **nimmt** die vorstehende Vorgangsweise **einstimmig zur Kenntnis**.

Der Bürgermeister schließt die Sitzung um 21:23 Uhr. Weitere Wortmeldungen ergeben sich nicht.

Die Vorsitzenden:

Bgm. Klaus Glanznig e.h.

1.Vzbgm. Andreas Fillei e.h.

GR-Mitglieder:

Die Schriftführerin:

GR Mag. Friedrich Wernitznig, MSc. e.h.

Julia-Carolin Kramer e.h.

GRⁱⁿ Patrizia Prettner e.h.

F. d. R. d. A.

ALⁱⁿ Mag.^a (FH) Daniela Majoran, MA e.h.